

República de Costa Rica
Ministerio de Economía y Hacienda
DIRECCION GENERAL DE ESTADISTICA Y CENSOS

CENSO AGROPECUARIO DE 1955

BOLETA GENERAL

Para fincas de una manzana y más de extensión

Form. A.G. - 1a

LOS DATOS SON OBLIGATORIOS Y CONFIDENCIALES

De conformidad con el Artículo 3 de la Ley General de Estadística N° 1455 de 26 de mayo de 1953, toda persona natural o jurídica está en la obligación de suministrar los datos estadísticos que se solicitan. El Artículo 4 de la misma ley, garantiza la confidencialidad de las informaciones y autoriza su publicación únicamente como parte de cifras globales.

DEFINICION DE FINCA

UNA FINCA para los propósitos del censo, es toda extensión de terreno de una manzana o más, dedicada total o parcialmente a la producción agropecuaria, cuyas labores son ejecutadas, dirigidas o administradas directamente por una persona sola o con la ayuda de otras. LA FINCA puede consistir de uno o más lotes o parcelas propias o ajenas, no necesariamente adyacentes, pero situadas dentro de un mismo título o en contiguos vecinos o colindantes, siempre que en conjunto formen parte de la misma unidad técnica y económica.

LOCALIZACION DE LA FINCA

Provincia _____ Región Agrícola N° _____ Segmento N° _____
Cantón _____ Finca N° (en orden de visita) _____
Barrio, Caserio (Escriba el nombre) _____ Para llenar en la Oficina
Carretera, camino, calle: (Escriba nombre) _____

I - DATOS GENERALES DEL PRODUCTOR Y DE LA FINCA

1 Nombre del Productor o razón social _____ (Nombre completo del propietario, arrendatario, etc.)
Reside en la finca? Si ☐ No ☐ Dirección actualizada cuando no vive en la finca _____
2 Cuántos días trabajó durante el último año agrícola fuera de su finca? Ninguno ☐ a _____ días
3 Nombre del Administrador o encargado _____ No hay ☐ (Nombre completo)
Reside en la finca? Si ☐ No ☐ Dirección actualizada cuando no vive en la finca _____
4 Informante "El productor" ☐ "El administrador" (Escriba nombre completo como se prefiere, o administrador) _____
Relación con el productor o administrador (Esposa, hijo, mandatar, socio, etc.) _____
5 Cuántas parcelas o lotes separados constituyen la finca? _____ (Número)
(Los datos se refieren al último año agrícola, marzo 1 de 1954-febrero 28 de 1955)

II - REGIMEN DE EXPLOTACION

(Los datos se refieren al último año agrícola, marzo 1 de 1954-febrero 28 de 1955)

Extensión plantada	Manzanas	Hectáreas	Manzanas	Hectáreas
1) Alimento (para consumo propio)				
2) Alimento (para venta)				
3) Alimento (para otros)				
4) Alimento (para otros)				
5) Alimento (para otros)				
6) Alimento (para otros)				
7) Alimento (para otros)				
8) Alimento (para otros)				
9) Alimento (para otros)				
10) Alimento (para otros)				
11) Alimento (para otros)				
12) Alimento (para otros)				
13) Alimento (para otros)				
14) Alimento (para otros)				
15) Alimento (para otros)				
16) Alimento (para otros)				
17) Alimento (para otros)				
18) Alimento (para otros)				
19) Alimento (para otros)				
20) Alimento (para otros)				
21) Alimento (para otros)				
22) Alimento (para otros)				
23) Alimento (para otros)				
24) Alimento (para otros)				
25) Alimento (para otros)				
26) Alimento (para otros)				
27) Alimento (para otros)				
28) Alimento (para otros)				
29) Alimento (para otros)				
30) Alimento (para otros)				
31) Alimento (para otros)				
32) Alimento (para otros)				
33) Alimento (para otros)				
34) Alimento (para otros)				
35) Alimento (para otros)				
36) Alimento (para otros)				
37) Alimento (para otros)				
38) Alimento (para otros)				
39) Alimento (para otros)				
40) Alimento (para otros)				
41) Alimento (para otros)				
42) Alimento (para otros)				
43) Alimento (para otros)				
44) Alimento (para otros)				
45) Alimento (para otros)				
46) Alimento (para otros)				
47) Alimento (para otros)				
48) Alimento (para otros)				
49) Alimento (para otros)				
50) Alimento (para otros)				
51) Alimento (para otros)				
52) Alimento (para otros)				
53) Alimento (para otros)				
54) Alimento (para otros)				
55) Alimento (para otros)				
56) Alimento (para otros)				
57) Alimento (para otros)				
58) Alimento (para otros)				
59) Alimento (para otros)				
60) Alimento (para otros)				
61) Alimento (para otros)				
62) Alimento (para otros)				
63) Alimento (para otros)				
64) Alimento (para otros)				
65) Alimento (para otros)				
66) Alimento (para otros)				
67) Alimento (para otros)				
68) Alimento (para otros)				
69) Alimento (para otros)				
70) Alimento (para otros)				
71) Alimento (para otros)				
72) Alimento (para otros)				
73) Alimento (para otros)				
74) Alimento (para otros)				
75) Alimento (para otros)				
76) Alimento (para otros)				
77) Alimento (para otros)				
78) Alimento (para otros)				
79) Alimento (para otros)				
80) Alimento (para otros)				
81) Alimento (para otros)				
82) Alimento (para otros)				
83) Alimento (para otros)				
84) Alimento (para otros)				
85) Alimento (para otros)				
86) Alimento (para otros)				
87) Alimento (para otros)				
88) Alimento (para otros)				
89) Alimento (para otros)				
90) Alimento (para otros)				
91) Alimento (para otros)				
92) Alimento (para otros)				
93) Alimento (para otros)				
94) Alimento (para otros)				
95) Alimento (para otros)				
96) Alimento (para otros)				
97) Alimento (para otros)				
98) Alimento (para otros)				
99) Alimento (para otros)				
100) Alimento (para otros)				

NO HAGA ANOTACIONES EN LOS ESPACIOS "USO EN LA OFICINA" Y "CODIGO"

PARA CUALQUIER ACLARACION, USE EL ESPACIO "OBSERVACIONES" EN LA ULTIMA PAGINA

III.-PRODUCCION AGRICOLA

(Durante el año agrícola: marzo 1 de 1954 - febrero 28 de 1955)

A - GRANOS, TUBERCULOS Y PLANTAS INDUSTRIALES (CULTIVOS ANUALES O TEMPORARIOS)

Cultivos	Extensión cosechada y producción			Precio promedio por unidad	Cantidad vendida	Precio promedio por unidad	Cantidad vendida	Precio promedio por unidad	Cantidad vendida	Precio promedio por unidad
	Hectáreas	Manzanas	Producción quintales							
11 Ajo (ajo).....										
12 Algodón.....										
13 Arroz (1a. siembra).....										
14 Arroz (2a. siembra).....										
15 Frijol (1a. siembra).....										
16 Frijol (2a. siembra).....										
17 Maíz (1a. siembra).....										
18 Maíz (2a. siembra).....										
19 Maíz (3a. siembra).....										
20 Papa (1a. siembra).....										
21 Papa (2a. siembra).....										
22 Papa (3a. siembra).....										
23 Tabaco.....										
24 Otros cultivos anuales:										
a) Indique nombre										
b) Indique nombre										

B - HORTALIZAS

Cultivos	Extensión cosechada y producción			Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal
	Hectáreas	Manzanas	Producción quintales							
26 Ajo.....										
27 Cebolla.....										
28 Repollo.....										
29 Tomate.....										
30 Otras hortalizas:										
a) Indique nombre										
b) Indique nombre										

C - PASTOS DE ORTE

Cultivos	Extensión cosechada y producción			Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal
	Hectáreas	Manzanas	Producción quintales							
31 Sierpe.....										
32 Imperial.....										
33 Guineo.....										
34 Otros pastos de ortiz:										
a) Indique nombre										
b) Indique nombre										

D - PLANTACIONES (CULTIVOS PERMANENTES)

Cultivos	Extensión plantada y producción			Precio promedio por hectárea	Cantidad vendida	Precio promedio por hectárea	Cantidad vendida	Precio promedio por hectárea	Cantidad vendida	Precio promedio por hectárea
	Hectáreas	Manzanas	Producción quintales							
35 Banano (solo).....										
36 Cacao (solo).....										
37 Plátano (solo).....										
38 Plátano guineo (interplantedo y/o como sombra)										

E - FRUTALES

Cultivos	Extensión plantada y producción			Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal
	Hectáreas	Manzanas	Producción quintales							
39 Aguacate.....										
40 Coco.....										
41 Naranja.....										
42 Otros cítricos (limón, mandarina, etc.).....										
43 Piña.....										
44 Papaya.....										
45 Otros frutales:										
a) Indique nombre										
b) Indique nombre										

F - CAFE

Año agrícola: marzo 1 de 1954 - febrero 28 de 1955

Cultivos	Extensión cosechada y producción			Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal
	Hectáreas	Manzanas	Producción quintales							
46 Arabigo.....										
47 Hibrido (salvadorino, Villalobos).....										
48 Otros.....										
49 Guías masas resembra anualmente por manzanas?										
50 Qué extensión de los cafetales abona con:										
a) Abono orgánico?.....										
b) Abono químico?.....										
51 Qué cantidad de abono químico empleó?										
52 Qué extensión de los cafetales abonó contra enfermedades? Ninguna ☐ Sí ☐										

G - CASH DE AZUCAR

Cultivos	Extensión cosechada y producción			Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal
	Hectáreas	Manzanas	Producción quintales							
53 Criolla (morada, rapada, etc.).....										
54 Extremadura (FQ, BII, etc.).....										
55 Caca para semilla.....										
56 Qué extensión de los cañales abona con:										
a) Abono orgánico?.....										
b) Abono químico?.....										
57 Qué cantidad de abono químico empleó?										
58 Qué extensión de los cañales regó?.....										

H - CACAO

Cultivos	Extensión cosechada y producción			Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal	Cantidad vendida	Precio promedio por quintal
	Hectáreas	Manzanas	Producción quintales							
59 De semilla corriente.....										
60 De semilla clonal.....										

IV - USO DE LA TIERRA

(Los datos que aquí se refieren al año agrícola:

VI - TRABAJADORES AGRICOLAS

Trabajadores ocupados dos o más días durante la última semana en labores agrícolas (sin incluir los dedicados a servicios domésticos, mantenimiento o industria como: sembradura, siembra, beneficiado, etc.)

Personal ocupado	Menores de 12 años				De 12 años a menos de 15 años				De 15 años a menos de 18 años				De 18 años y mayores				Total	Uso en la oficina
	H	M	H	M	H	M	H	M	H	M	H	M	H	M				
104 El productor y miembros de su familia que trabajaron sin salario (incluya siempre al productor sin tomar en cuenta el pago que recibiere trabajado en la finca)																		
105 Trabajadores y empleados (incluya siempre al productor y miembros de su familia al productor) que trabajaron con salario																		
106 Menos de los salarios pagados en efectivo a trabajadores, durante la última semana																		
107 En qué mes se ocupó el mayor número de trabajadores agrícolas (con y sin salario) en esta finca?																	Código	
108 Cuántos trabajadores se ocuparon en ese mes?																	Número	
a) Sin salario (miembros de familia del productor)																		
b) Con salario (trabajadores y empleados)																		
109 El productor trabajó con salario en otra finca la semana pasada?	Si ☐ No ☐																	

VII - RIEGO Y ABONO

110 De marzo 1 de 1954 a febrero 28 de 1955, en esta finca:

a) Se tuvo riego? Si ☐ No ☐

b) Se usó abono? Si ☐ No ☐

(Si no tuvo riego y no usó abono pasar a la pregunta 115)

Haga estas preguntas para cada una de las indicadas a continuación: 111, 112, 113, 114

	Riego	Abono
111 De la tierra dedicada a cultivos anuales (lo anotado en preguntas 63 y 65)		
112 De la tierra dedicada a cultivos permanentes (lo anotado en pregunta 66) incluyendo café y caña		
113 De la tierra dedicada a potreros (lo anotado en pregunta 67)		
114 De la tierra dedicada a repastos (lo anotado en pregunta 68)		

VIII - EQUIPO AGRICOLA

Haga estas preguntas para cada una de las máquinas indicadas a continuación:

	Propias	Alquiladas	De fuerza de tracción animal	Número	Número	Número	Número de unidades de las que se emplearon el año pasado en la finca
115 Arados:							
a) de madera							
b) de hierro							
116 Sembradoras							
117 Ocasadoras y segadoras							
118 Trilladoras							
119 Fiebradoras de pasto							
120 Tractores							
121 Trápicos (no en baguetas)							
122 Otras (carreras, cultivadores, etc.)							

Vehículos (para uso de la finca):

123 Automóviles, camiones, jeeps, pick-ups, etc.

124 Carretas

Electricidad:

125 Hay electricidad en esta finca? No ☐ Si ☐ Gratuito ☐ 2 Compañía ☐ Planta propia ☐ 4

126 ¿En qué mes se usó la electricidad para iluminación? (Indique cuáles) Si ☐ 1 ☐ 2 ☐ 3 ☐ 4

127 Para otros fines de la finca? (Indique cuáles) Si ☐ 1 ☐ 2 ☐ 3 ☐ 4

128 Si tiene planta propia, indique capacidad en número KW

129 Si se compró, ¿cuánto pagó el último mes? \$.....

ANTES DE DAR POR TERMINADA LA ENTREVISTA, REVISE LAS ANOTACIONES HECHAS

V - ANIMALES

En este capítulo se mostrarán todos los animales propios y ajenos, existentes en esta finca el día de la visita del enumerador y los que se encuentren o estén de camino (en tránsito) a sitios, lugares públicos, mercados, plazas de ganado, etc. No incluya los animales de esta finca que se encuentren pastando o estén de camino hacia otra finca.

A - GANADO VACINO

Clase	Número de cabezas				Uso en la oficina
	Total	Para carne	Para leche	Para crías	
72 Terneros menores de 1 año					
73 Terneros (cabezas) de 1 a menos de 2 años					
74 Novillos (cabezas) de 1 a menos de 2 años (engorde)					
75 Novillos (cabezas) de 2 años y más (engorde)					
76 Toros de 2 años y más (reproducción)					
77 Bueyes de trabajo					
78 Terneros menores de 1 año					
79 Novillos o novillas de 1 a menos de 2 años					
80 Vacas y vacillas de 2 años y más					

B - PRODUCCION DE LECHE Y DERIVADOS

81 Total de vacas existentes ayer en la finca, secas y en producción

82 Total de vacas ordeñadas ayer

83 Botellas de leche producidas ayer:

a) para la venta

b) para la elaboración (mantecilla, queso, etc.)

c) para consumo (en la finca)

Total (suma de a, b, c)

84 Cuántos quintales de mantecilla elaboró el año pasado? (venta o consumo)

85 Cuántos quintales de queso elaboró el año pasado? (venta o consumo)

C - GANADO PORCINO

86 Cerdos de 6 meses y más

87 Cerdos de 6 meses y más

88 Cerdos y cerdas menores de 6 meses

D - GANADO CABALEAR

89 Caballos (castrados o no) y yeguas de 3 años y más

90 Caballos, yeguas, potros y potranas de 1 año a menos de 3

91 Pericos y potranas menores de 1 año

E - GANADO MULAR Y ASNAL

92 Mulares, todos las edades y sexos

93 Asnales, todas las edades y sexos

F - GANADO CAPRINO Y OVINO

94 Total de ganado caprino y ovino (chivos, cabras y corderos) todas las edades y sexos

G - AVES DE CORRAL Y SUS PRODUCTOS

95 Gallinas, gallinas, pollas de 6 meses y más

96 Pollos y pollas menores de 6 meses

97 Gallinas ponedoras existentes ayer (hayan puesto o no)

98 Huevos puestos ayer

Otras aves:

99 Total de patos, caracaras y guanos, todas las edades y sexos

100 Total de chompas (peros) todas las edades y sexos

101 Cuántas reses de corral (gallinas, patos, chompas, etc.) vendió y consumió el mes de febrero pasado?

H - ABEJAS Y PRODUCCION DE MIEL

102 Total de colmenas (ojas)

103 Galones de miel producidos el último año agrícola

HAGA TODAS LAS PREGUNTAS DE LA BOLETA

TODA FINCA "GRANDE" NECESITA UNA "BOLETA DE MUESTRA"

OBSERVACIONES

139 La mayor parte de los productos de esta finca vende (marque sólo una casilla)

a) Directamente en el mercado

b) A comerciantes (en la finca)

c) Al Consejo Nacional de Producción

d) A otros (beneficios, ingenios, etc.)

140 La entrada principal de esta finca está situada sobre camino (marque sólo una casilla)

a) Pavimentado

b) Lastrado

c) De tierra

d) Otros (ferrrocarril, río, etc.)

141 Qué distancia hay al lugar donde con más frecuencia se vende los productos de esta finca?

142 De esta distancia, cuánto hay de camino transitable durante todo el año?

Fecha de enumeración: Nombre del Enumerador:

Revisado por: Firma del Enumerador:

Supervisor o encargado de distrito

IX - PRODUCCION FORESTAL

Durante el año agrícola nario 1 de 1954-febrero 28 de 1955

130 Qué extensión de bosques estaba:

a) En explotación (para sacar madera)

b) No en explotación

Producto	Cantidad obtenida	Cantidad vendida	Precio promedio recibido por unidad	Uso en la oficina
131 Leña				
132 Cárdeno				
133 Puntas para cercas				
134 Troncos o tueros				
135 Durmientes o traviesas				
136 Otros (pilones, vigas, etc.)				

X - CREDITO DE LA FINCA

137 Recibió préstamos durante el año agrícola para invertirlos en la finca? (siempre, a menudo, etc.)

(Si la respuesta es "No" pasar a la pregunta 139 y si la respuesta es afirmativa haga las preguntas siguientes)

138 De dónde obtuvo los préstamos

a) Junta Rural

b) Banco Nacional (directamente)

c) Otros Bancos

d) Particulares

XI - INFORMACION SUPLEMENTARIA

139 La mayor parte de los productos de esta finca vende (marque sólo una casilla)

a) Directamente en el mercado

b) A comerciantes (en la finca)

c) Al Consejo Nacional de Producción

d) A otros (beneficios, ingenios, etc.)

140 La entrada principal de esta finca está situada sobre camino (marque sólo una casilla)

a) Pavimentado

b) Lastrado

c) De tierra

d) Otros (ferrrocarril, río, etc.)

141 Qué distancia hay al lugar donde con más frecuencia se vende los productos de esta finca?

142 De esta distancia, cuánto hay de camino transitable durante todo el año?

Nombre del Enumerador _____
 Firma del Enumerador _____
 Revisado por _____

REPUBLICA DE COSTA RICA - MINISTERIO DE ECONOMIA Y HACIENDA
 DIRECCION GENERAL DE ESTADISTICA Y CENSOS

CENSO AGROPECUARIO DE 1955

BOLETA PARA FINCAS MENORES DE UNA MANZANA

Y ANIMALES FUERA DE FINCA (ESTABLOS, CORRALES, SOLARES, SITIOS PUBLICOS, ETC.)

Fórm. AG - 1b

Línea	H. de Orden de Visita	Fecha	Nombre del productor (Propietario, arrendatario, etc.)	Localización del terreno			Código	Extensión del terreno fracciones de manzana	Nº vacunos todas las edades y sexos	Nº porcinos todas las edades y sexos	Nº bestias todas las edades y sexos	Nº gallinas, gallos, pollos, etc.	Nº hue- vos puestos ayer	Nº otras aves de corral	Nº col- menas en produc- ción	Nº galones miel producidos año pasado	Uso en la finca	Línea
				Provincia	Canión	Distrito												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19
1																		1
2																		2
3																		3
4																		4
5																		5
6																		6
7																		7
8																		8
9																		9
10																		10
11																		11
12																		12
13																		13
14																		14
15																		15

(CONTINUE LA INFORMACION AL REVERSO)

PRODUCCION AGRICOLA

DURANTE EL AÑO AGRICOLA: MARZO 1° DE 1954 - FEBRERO 28 DE 1955

(Si la producción es suministrada en unidades diferentes de las que se solicitan, haga la aclaración correspondiente)

(Escriba las extensiones en fracciones como:

$\frac{1}{4}$, $\frac{1}{4}$, $\frac{1}{6}$, $\frac{3}{4}$, etc., de manzana)

Quintal = 100 libras

Cajuela maíz o frijol = 32 libras

Cuartillo maíz o frijol = 8 libras

677 - Imp. Nacional - 1934

Línea	Arroz		Frijol		Maíz		Yuca		Otras hortalizas		Cebolla		Tomate		Potrero		Café		Cafía		Banano		Plátano y guineo		Aguacate		Papaya		Naranja		Uso en oficina	Línea
	Extensión	Quintales	Extensión	Cajuelas	Extensión	Quintales	Extensión	Quintales	Extensión	Quintales	Extensión	Quintales	Extensión	Quintales	Extensión	Quintales	Extensión	Quintales	Toneladas	No. de cepas	Racimos	No. de cepas	No. de plantas	Cientos	No. de plantas	Libras	No. de plantas	Cientos	Quintales			
	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44			
1																																1
2																																2
3																																3
4																																4
5																																5
6																																6
7																																7
8																																8
9																																9
10																																10
11																																11
12																																12
13																																13
14																																14
15																																15

Observaciones: